

*Family of
Faith
Sharing Time,
Talent, and
Treasure*

WELCOME TO
**Holy Angels
Church**

*Una Familia de
Fe
Compartiendo
Tiempo, Talento y
Tesoro*



107 SAN PEDRO ROAD COLMA, CA 94014

**THIRD SUNDAY OF ORDINARY TIME
JANUARY 22, 2017**

PASTORAL STAFF

Rev. Alex L. Legaspi, Pastor
Rev. J. Manuel Estrada Parochial Vicar
Rev. Mr. Juan Ruiz, Permanent Deacon
Rev. Mr. Leryn Prudenciado, Permanent Deacon

MUSIC COORDINATORS

Margaret Anne Kerns
Tito Rangasajo
Laura Reyes
Rudy Valeros, Sr.

EDUCATIONAL STAFF

Sr. Leonarda Montealto, O.P., School Principal K to 8th
Connie Gonzalez, Director of Holy Angels Pre-School
Sr. Delia Obenza O.P.,
Coordinator, School of Religion (CCD) and Confirmation

SUPPORT STAFF

Nymia Tolentino, Bookkeeper
Ning Ludovico, Secretary
Lynne Horan, Secretary/Receptionist
Magdalena Turcios, Housekeeper
Roger Turcios, Maintenance

ORGANIZATIONS

Parish Council	4 th Thursday	7:30PM
Finance Committee	Quarterly	7:30PM
Filipino-American Club (FIL-AM)	3 rd Sunday	12:30PM
Italian Catholic Federation (ICF)	2 nd & 4 th Monday	7:30PM
Knights of Columbus (K of C - Council 10948)	2 nd Sunday	6:30PM
	& 1 st Monday	6:30PM
Legion of Mary	Every Saturday	9:30AM
Charismatic Prayer Group	Every Thursday	7:00PM
St. Vincent de Paul Society	1 st & 3 rd Thursday	7:00PM
Grupos Latinos	1 st Sunday	10:00AM

TEEN/YOUTH GROUPS

Latin Youth Group	Every Friday	7:00PM
Holy Angels Youth Ministry	Every 4 th Sunday	5:30PM

DEVOTIONS

Rosary	Daily	After 7:30AM Mass
Our Lady of Perpetual Help (OLPH)	Mondays	After 5:45 PM Mass
Marian Congregation & Rosary	Wednesdays	7:00PM (Spanish)
Adoration of the Blessed Sacrament	First Friday	After 7:30AM Mass until the 5:45 PM Mass
Sacred Heart/Devotion	First Friday	After 5:45PM Mass

CONFESSIONS/RECONCILIATION

Saturday.....3:30-4:15PM (or by appointment with a priest)

TELEPHONE NUMBERS

Rectory (Parish Office)	(650) 755-0478
Parish Fax	(650) 755-7653
OFFICE HOURS: MON-FRI 8:00AM-12PM, 1:00PM-5PM;	
School K to 8th	(650) 755-0220
Holy Angels Pre-School	(650) 303-1478
School of Religion (CCD)	(650) 992-5539
Deacon Leryn Prudenciado	(650) 758-3480
Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA)	(650) 758-3480

MASSES

Saturday	7:30AM, 4:30PM (SUNDAY VIGIL)
Sunday	7:00AM, 8:30AM, 10:00AM (Español), 11:30AM, 1:00PM & 4:30PM Weekdays.....7:30AM, 5:45PM

First Friday & Holy Days
of Obligation.....7:30AM, 5:45PM

BAPTISM: Pre-Baptismal preparation is necessary. Call the rectory two months in advance to register and to make an interview appointment.

MARRIAGE: Arrangements must be made with a Priest or Deacon at least six months prior to the wedding date.

SACRAMENTS FOR THE SICK: Call the parish office when you know of a parishioner who is ill. A priest will administer the Anointing of the Sick when necessary; if the parishioner is unable to come to Mass contact the rectory at 650-755-0478.

www.holyangelschurchcolma.com

**Third Sunday in Ordinary Time
January 22, 2017**

Wait for the LORD with courage;
be stouthearted,
and wait for the LORD.



— Psalm 27:14

LIBERATION AND REFORM

While you might have to reach for an atlas to determine that Isaiah is speaking about Galilee, today's first reading (part of which was read at Christmas) is prophetic of Jesus' future ministry in that province. The light that brings salvation and rejoicing is, ultimately, Christ. Liberation is the theme: liberation from both ignorance ("darkness") and sin (the "yoke").



As Isaiah identifies a place, so Paul describes an attitude: the attitude that develops, even among good people, of equating their own will with the common good. This always brings dissension, and so it has done in Corinth. Paul will not allow this; we are all members of "Christ's party." The gospel is not to divide us.

Matthew quotes from Isaiah in today's Gospel, presenting Jesus as the fulfillment of Isaiah's prophecies. The theme is "Repent, for the kingdom of heaven is at hand" (Matthew 4:17). To spread this message, Jesus begins to select disciples, four of whom we meet today: Peter, Andrew, James, and John.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

TODAY'S READINGS

First Reading — The burdens that were once laid upon the people have been vanquished (Isaiah 8:23 — 9:3).

Psalm — The Lord is my light and my salvation (Psalm 27).

Second Reading — Paul exhorts the believers at Corinth: As there is one Christ, so too must there be no divisions among you. (1 Corinthians 1:10-13, 17).

Gospel — After calling his first disciples, Jesus goes throughout Galilee teaching, proclaiming the gospel, and curing the people (Matthew 4:12-23 [12-17]).

The English translation of the Psalm Responses from *Lectionary for Mass* © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

JUSTICE AND OBEDIENCE

Justice is the insurance we have on our lives, and obedience is the premium we pay for it.

—William Penn



How do we make a good Confession?

Jesus knew that, even after Baptism, we would fall into sin, so he instituted the Sacrament of Confession. In confession, we admit what we've done, apologize, and resolve not to do it again. In return, we receive absolution and the grace to fight against temptation. "His mercy is infinitely greater than our sins" (Pope Francis).

A good confession begins with a thorough examination of conscience. Using the Ten Commandments and the Beatitudes as guides, reflect on instances when you have failed to love like Christ. Confess any mortal sins since your last confession and any venial (lighter) sins that you remember. For sin to be mortal, it must be serious, freely chosen, and committed knowing it was a sin.

After hearing your confession, the priest will ask you to make an Act of Contrition expressing sorrow for sins and a desire to change. He will give you absolution and assign you penance. Remember, God loves you dearly and he wants to forgive you; you need only ask for it.

God bless you.

Fr. Alex

Divorce Support Group Monthly: First & Third Wednesdays, 7:30 - 9:00 pm St. Stephen Church, O'Reilly Parish Center, 451 Eucalyptus Dr., San Francisco Fr. Al Grosskopf, S.J. 415-422-6698 Support groups are part of the Separated and Divorced Catholic Ministry in the Archdiocese of San Francisco. This group meets the first and third Wednesdays of the month. Gatherings begin with prayer, introductions, sharing around what is going on in everyone's lives, and closing with prayer. It is a drop-in support group. Please contact Fr. Al Grosskopf, S.J., with any questions, see above

Welcome in the Lord to Holy Angels Church

We extend our hands and hearts to you here whether longtime parishioners or newly arrived in the parish. We thank God that you are with us. If you are not registered, please fill out the form below and place in the collection basket or mail it to the Parish.

Name: _____

Phone Number: _____

E-mail Address: _____

Address: _____

- Put me on mailing list
- Send Offertory Envelopes
- Call the parish Office
- MOVING: Please remove from list

School Registration

Holy Angels School is now accepting applications for ALL GRADES for the school year 2017-2018. Registration will continue until all places have been filled. Children must be five years old before September 1st and attend a licensed pre-school to be eligible for Kindergarten registration. Individual testing will begin in late January. Applications may be found in the rectory or the school office and also on-line at www.holyangelscolma.com. Holy Angels School accepts BASIC Fund financial scholarships and has a limited amount of private financial aid available. If you are interested in a quality Catholic education for your child, please do not let finances keep you from applying. For more information call the school at 650-755-0220. Holy Angels School accepts children of all races, colors, and national or ethnic origins, providing they pass the entrance test and we have room for them.

Holy Angles' Latin Community invite you to celebrate Valentine's Day in the Parish Hall with a Dinner Dance Saturday, February 4, 2017. Live music by the band "Brisas del Mar". Donation: \$20 per person. Children under 12 enter free. Door will open at 6:30 pm and dinner at 7 pm. Tickets available with any Community Coordinators or contact the Parish Rectory. All are welcome.

SOCIETY OF ST. VINCENT DE PAUL

During the Christmas season if you welcomed Jesus into your lives, your hearts, your families, consider making a New Year's Resolution to continue to follow Jesus by joining our Holy Angles St. Vincent de Paul Conference. Next weekend, January 28-29, after each mass we will be available to answer your questions. On Thursday, February 2 at 7 PM in the school science lab we will have an information meeting. You are invited. Please think and pray about this.

**TREASURES FROM OUR TRADITION**

It's still months away, but parish ministers, especially if they are involved in the catechumenate, have their eyes on Lent and the Easter Triduum. Until fairly recent times, the last few days before Easter were shaped by an awareness of the Passion, but the faithful were left to their own devices about how to engage with these mysteries. A thousand years ago, the Easter Vigil as a solemn and central moment of initiation had vanished. By the early 1950s it was a minor moment in parish life, celebrated on Holy Saturday morning, usually with only the priests and a handful of invited guests. Most people understood it as necessary only for blessing the paschal candle and preparing the Easter water. People who were children during World War II sometimes remember that the weekly noontime test of the air-raid sirens on Holy Saturday signaled the end of Lent.

Today, of course, we see Holy Saturday as entirely within the paschal fast, and hardly the time for children to be tearing through the plastic grass looking for jelly beans and chocolate eggs. These memories point to a total collapse of the once-central liturgies of the Christian year. This impoverishment of the liturgy was mostly an accident of history. The root cause was the loss of Lent as a time focused on the final formation of catechumens for the Easter sacraments. By 1880, scholars began to piece together a vision of what once had been, and slowly, at first in a handful of monasteries in Europe, pieces of the tradition were rediscovered and celebrated. —Rev. James Field, Copyright © J. S. Paluch Co.



Esther Suen Dora Guerrero,
Norma Edar Cosiac, Florence
Martin, Virginia Robles

Jan 8, 2017

Weekly Collections The 1st collection amounted to \$6,312.32 And the 2nd collection for amounted to \$1,385.00.

Eternal rest grant unto them O Lord . . .

Filemon Pascual, Yoly Dy, Jean Revita, Nenita Tuscano
...and let perpetual light shine upon them.

MASS INTENTIONS**Mon., 1/23**

7:30 †Apolonio Mortel
†Thomas Bandalan
5:45 †George Lapizar, Jr.
†Milagros Valencerina

Tues., 1/24

7:30 †Thomas Bandalan
5:45 †Rodolfo Del Rosario

Wed., 1/25

7:30 †Thomas Bandalan
5:45 †Leona Capili

Thu., 1/26

7:30 Int/Larry Raton
†Thomas Bandalan
5:45 †Mercedes Ting & Family
†Errol Benisano
†Felisberta Real

Fri., 1/27

7:30 †Thomas Bandalan
5:45 Int/Rose Fogliano

Sat., 1/28

7:30 †Louis M. Caserza
†Maria Ayco
†Thomas Bandalan
4:30 Int/Mr. & Mrs. Benjamin & Eulina
Angeles
†Eleanor Resplendor

Sun., 1/29

7:00 †Thomas Bandalan
8:30 Int/Holy Angels Parishioners
10:00 †Martin Gomez
†Cira Hernandez
†Clemente Segovia
†Isidra & Esiquel Lavin
†Juanita & Jose Castellanos
11:30 †Orlando, Irene, Angelo & Yolanda
Disperati
1:00 †Adolfo Alfaro
†Juana & Geronimo Cruz
†Cora Cruz Baria
†Belen Cruz Macawili
†Choleng Razon Coronel
4:30 Int/Marygrace & Edwin Samonte

ARCHDIOCESAN ANNUAL APPEAL

2016 Assessment:	\$77,519.00
Raised to Date:	\$62,393.00
Percentage of Goal:	80%
Pledges to Date:	29

TRADICIONES DE NUESTRA FE

Los retablos de metal son famosos en muchas partes de Latinoamérica. Estos pequeños retablos o laminas contienen imágenes de Cristo, la Santísima Trinidad, María, los ángeles u otro santo/a pintados sobre lámina, madera u otro material para decorar los altares familiares de los hogares hispanos. Aunque los retablos no siempre siguen las normas del arte cristiano, los retablos latinoamericanos son bellos ejemplos de la mezcla de culturas amerindias, europeas y africanas. Pero no todos los retablos son pequeños. En muchas iglesias coloniales de Latinoamérica se encuentran retablos gigantescos hechos de mármol o madera, cubiertos de oro y joyas que recuerdan los grandes retablos europeos, pero con el color y folclor latinoamericano.

Originalmente, los retablos europeos eran pequeños y móviles, de tal manera que se podían colocar sobre un altar para la celebración de la Misa. Cuando la Iglesia fue construyendo sus propios templos, los retablos empezaron a formar parte de la decoración de los santuarios y tomaron dimensiones impresionantes. Los retablos pequeños pasaron a los hogares de los fieles, quienes quieren tener a Cristo y sus santos como parte de su diario vivir.

—Fray Gilberto Cavazos-Glez, OFM, Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

SOCIEDAD DE SAN VICENTE DE PAUL

Durante la temporada navideña si usted dio la bienvenida a Jesús en vuestras vidas, vuestros corazones, vuestras familias, consideren hacer resolución de año nuevo para seguir a Jesús por unirse a nuestra Conferencia de Holy Angels San Vicente de Paúl. Próximo fin de semana, 28 y 29 de enero, después de cada Misa estaremos disponibles para contestar sus preguntas. El jueves 2 de febrero a las 7:00 PM en el laboratorio de ciencia de escuela tendremos una reunión informativa. Usted está invitado. Por favor, pensar y orar sobre esto.



La Comunidad Latina de Holy Angels los invita a celebrar el Día de San Valentín en el salón de la Parroquia con una Cena Baile sábado, 4 de febrero del 2017. Amenizará en vivo el Conjunto "Brisas del Mar". Donativo: \$20 por persona. Niños menor de 12 años entran gratis. Puertas abrirán a las 6:30 pm y cena a las 7 pm. Boletos están disponibles con Coordinadores de la Comunidad ó con la ofecina de la Parroquia. Todos están bienvenidos.

NUNCA ABANDONADA

Señor, yo no te pido nunca sufrir aflicciones, sino tan solo que nunca me abandones en mi aflicción.

—Sta. Bernardita Soubirous

RECTORIA DE LA PARROQUIA

Diacono Juan Ruiz.....(650) 755-0478
 Entrevistas para Bautismo los días Miercoles 4 Y los días. Jueves
 Matrimonio 4 Call (650) 755-0478 to schedule an appointment.

**COORDINACIÓN DEL GRUPO LATINO
DE HOLY ANGELS**

Reunión primer domingo de cada mes después de misa
 Coordinadora: Gladys Gómez.....(650) 290-3462
 Sub-Coordinadora: María Locón..... (650) 455-6811
 Secretaria: Roxana Valencia.....(415) 685-1386
 Tesorero: Erick Cojulún.....(650) 731-4792

PASTORAL HISPANO

Julio Locón.....(415) 412-1288

CONGREGACIÓN MARIANA

Francisco Hernández.....(650) 994-5451
 Federico Tobar.....(650) 756-5537
 Miércoles 7:00 p.m. Rezo del Rosario en sala de San Miguel.
 1er. Miércoles de cada mes HORA SANTA

GRUPO DE INTERCESIÓN

Alex Torres.....(415) 933-1975
 Oración intercediendo por los enfermos, necesidades de la Parroquia y sus miembros.....Jueves: 7:00 p.m. en la Sala de San Miguel

GRUPO DE ORACIÓN "CRISTO FUENTE DE LUZ"

Sábado 7:00 p.m. en la Capilla de la Iglesia. Oración por enfermos, necesidades, alabanza y acción de Gracias a DIOS, con testimonios para crecer en nuestra FE.
 Arcelia Gómez.....(650) 755-8685
 Oscar Valencia.....(415) 724-2413

GRUPO DE JOVENES**"CRISTO VIVE CON LA JUVENTUD"**

Karen Santizo.....(650) 271-1979
 Fortalecer la FE de los jóvenes, Oración y compartir en comunidad.....Reunión cada Viernes a las 7:00 p.m.

CORO JUVENIL HISPANO

Yolanda Casco..... (650) 290-1528
 Teresa Morales.....(650) 583-4502
 Ensayos, cada Viernes 6:30 p.m. en Sala de San Miguel

HERMANDAD "NUESTRO SEÑOR DE ESQUIPULAS"

Mario Y Lilian Santizo..... (650) 271-2595

HERMANDAD "DIVINO SALVADOR DEL MUNDO"

Oscar Y Roxanna Valencia.....(415) 685-1386

HERMANDAD "LA PURISIMA"

Vilma Alvarez.....(650) 755-8859

HERMANDAD "GUADALUPANA"

Enrique Y Mary Cruz.....(650) 954-5507